



Bruxelles, 7 febbraio 2020
(OR. en)

5654/20

**Fascicolo interistituzionale:
2016/0093(NLE)**

**RECH 17
ATO 4
ASIE 7**

NOTA PUNTO "I/A"

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio
n. doc. Comm.:	7571/2016 + ADD 1
Oggetto:	DECISIONE DEL CONSIGLIO che approva la conclusione, da parte della Commissione europea, dell'accordo di cooperazione tra la Comunità europea dell'energia atomica e il governo della Repubblica dell'India in materia di ricerca e sviluppo nel campo degli usi pacifici dell'energia nucleare ALLEGATO della DECISIONE DEL CONSIGLIO che approva la conclusione, da parte della Commissione europea, dell'accordo di cooperazione tra la Comunità europea dell'energia atomica e il governo della Repubblica dell'India in materia di ricerca e sviluppo nel campo degli usi pacifici dell'energia nucleare - Adozione

1. Il 4 aprile 2016 la Commissione ha presentato al Consiglio la proposta di decisione del Consiglio relativa alla conclusione, da parte della Commissione, dell'accordo di cooperazione tra la Comunità europea dell'energia atomica e il governo della Repubblica dell'India in materia di ricerca e sviluppo nel campo degli usi pacifici dell'energia nucleare.
2. Tale accordo è stato negoziato sulla base delle direttive di negoziato approvate dal Consiglio il 3 luglio 2009.

3. A seguito delle riunioni del 18 aprile e del 6 giugno 2016, del 28 marzo, dell'11 aprile e del 6 e 16 maggio 2019 e del 27 gennaio 2020, il Gruppo congiunto "Ricerca/Questioni atomiche" ha raggiunto un accordo sull'approvazione dell'accordo in oggetto¹.
 4. Si invita pertanto² il Comitato dei rappresentanti permanenti a raccomandare al Consiglio di adottare, tra i punti "A", la decisione che approva la conclusione dell'accordo quale figura, nella versione messa a punto dai giuristi-linguisti, nei documenti 5647/20 RECH 15 ATO 2 ASIE 5 e 5648/20 RECH 16 ATO 3 ASIE 6.
-

¹ DE e SE hanno formulato una riserva d'esame.

² Fatto salvo lo scioglimento delle riserve d'esame di DE e SE.